

Cartographie rapide

N'installez pas la serpillière. Placez le robot sur la base, et le robot s'allume automatiquement.

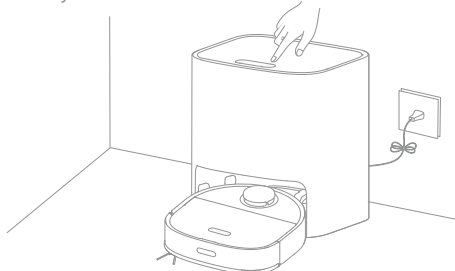
La première fois que vous utilisez le robot, créez une carte en suivant les instructions de l'application. Le robot se déplace pour scanner l'environnement et construit une carte sans nettoyage. Lorsque le robot revient à la base, une carte est créée et sauvegardée automatiquement.

Allumer/éteindre

Appuyez sur le bouton  et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes pour allumer le robot. Lorsque le voyant d'alimentation devient blanc, le robot est en mode veille. Pour éteindre le robot, appuyez sur le bouton  pendant 3 secondes lorsque le robot est à l'arrêt.

Commencer le nettoyage

Appuyez brièvement sur les boutons  et  de la base, et le robot commence à nettoyer.



Remarque :

- Le robot doit être entièrement chargé avant de l'utiliser. Ne déplacez pas manuellement le robot lorsqu'il est en train de nettoyer.
- Si la batterie est devenue trop faible pendant le nettoyage, le robot retourne à la base et reprend le nettoyage après avoir rechargé sa batterie.
- La fonction Reprendre le nettoyage doit être activée sur l'APP préalablement.

Mode nettoyage

Une fois le robot allumé, il nettoie chaque pièce en commençant par le long des bords et des murs, puis en procédant à un nettoyage en forme de S. Le robot retourne automatiquement à la base pour charger sa batterie après le nettoyage.

Pause/Veille

Lorsque le robot est en train de nettoyer, appuyez brièvement sur un bouton du robot ou sur le bouton  de la base pour mettre le robot en pause.

Si le robot se met en pause pendant plus de 10 minutes, il passe automatiquement en mode veille, et le voyant d'alimentation et le voyant de charge s'éteignent. Appuyez sur un bouton du robot ou de la base, ou tapez sur l'APP pour réveiller le robot.

Remarque :

- Le robot s'éteint automatiquement s'il reste en mode veille pendant plus de 12 heures.
- Si le robot est mis en pause et placé sur la base, le processus de nettoyage en cours se termine.

Nettoyage local

Lorsque le robot est en pause ou en veille, appuyez sur le bouton  pendant 3 secondes pour activer le mode de nettoyage local. Dans ce mode, le robot nettoie une zone de forme carrée de 1,5 x 1,5 mètre autour de lui et revient à son point de départ une fois le nettoyage terminé.

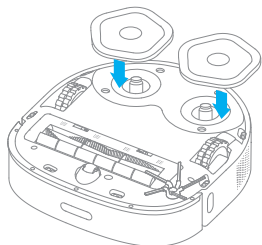
Plus de fonctionnalités concernant l'APP

Une carte doit être créée avant d'utiliser les fonctions précédentes. Suivez les instructions de l'application pour utiliser d'autres fonctions. Le logiciel de l'application est en cours de mise à jour, l'interface utilisateur réelle de l'application peut être différente de celle indiquée dans ce manuel. Veuillez suivre les instructions en fonction de la version réelle de l'application.

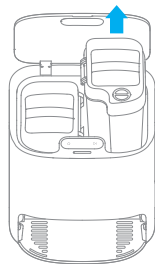
Mode d'utilisation

Fonction de balayage

1. Installez la serpillière

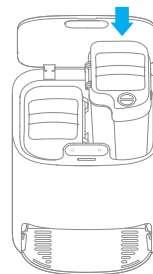


2. Ajoutez de l'eau dans le réservoir d'eau propre



jusqu'à la ligne MAX

3. Placez le réservoir d'eau propre dans la base



Remarque : N'utilisez pas de détergent ni de désinfectant. Sinon, les fonctions de la base peuvent être compromises.

Mode d'utilisation

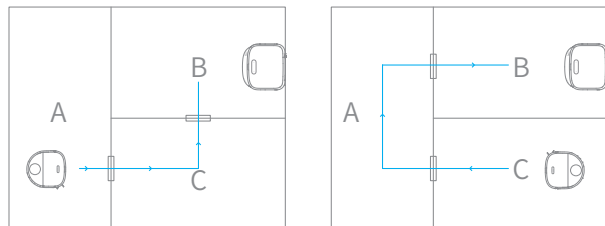
FR

4. Démarrez le balayage

Appuyez brièvement sur le bouton . Le robot part de la base et passe la serpillière dans la maison en fonction du plan de nettoyage optimal programmé par la carte.



Itinéraire de balayage

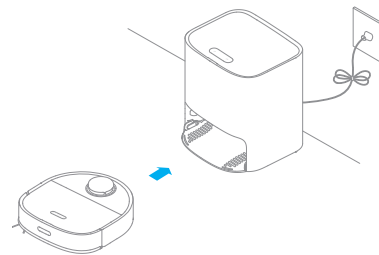


Remarque :

- Si le robot n'est pas sur la base, veuillez le remettre en place avant de le démarrer.
- Le robot nettoiera la serpillière avant le nettoyage, veuillez attendre patiemment que le nettoyage de la serpillière soit terminé
- Ne déplacez pas manuellement la base, le réservoir d'eau propre, le réservoir d'eau sale ou la planche à laver la serpillière pendant le nettoyage.

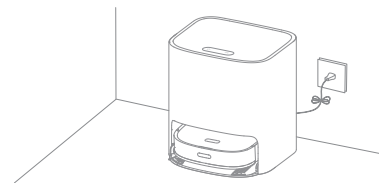
5. Retour à l'auto-lavage

Pendant le balayage, le robot retourne à la base pour que la serpillière soit nettoyée selon les conditions de nettoyage définies dans l'APP. Le robot reprend le nettoyage après le nettoyage de la serpillière.



6. Nettoie la serpillière

Une fois que le robot termine le nettoyage et retourne à la charge, la base commence à nettoyer et à sécher la serpillière.



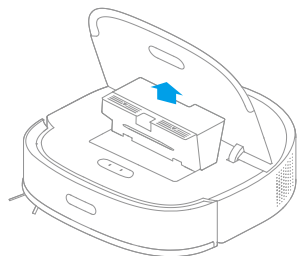
Remarque :

- Si vous voulez nettoyer la serpillière à tout moment, appuyez sur le bouton  de la base et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes.
- Durant le nettoyage de serpillière, si l'eau dans le réservoir d'eau propre est insuffisante ou si le réservoir d'eau sale est plein, le robot enverra un message vocal ou l'APP enverra une notification.
- Après le nettoyage de la serpillière, nettoyez le réservoir d'eau sale à temps pour éviter les moisissures ou les odeurs.

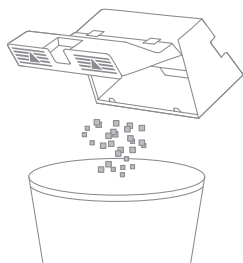
Maintenance de routine

Bac à poussière et filtre * Nettoyez-les après chaque utilisation

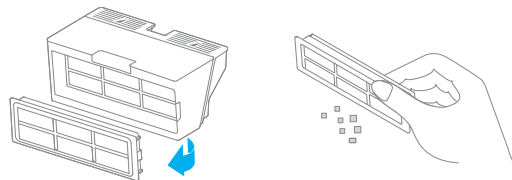
1. Ouvrez le couvercle du robot et appuyez sur l'attache du bac à poussière pour le retirer.



2. Ouvrez le couvercle du bac et videz le bac comme indiqué sur le schéma.

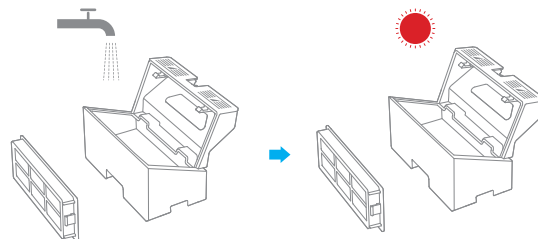


3. Retirez le filtre et tapez doucement sur son panier.



Remarque : Veuillez ne pas nettoyer le filtre avec des brosses ou les doigts.

4. Rincez le bac à poussière et le filtre sous l'eau courante et séchez-les complètement avant de les réinstaller.



Remarque :

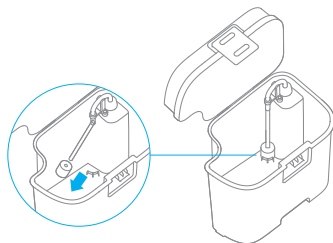
- Rincez le bac à poussière et le filtre à l'eau claire uniquement. N'utilisez pas de détergent.
- N'utilisez le bac à poussière et le filtre que lorsqu'ils sont complètement secs.

Maintenance de routine

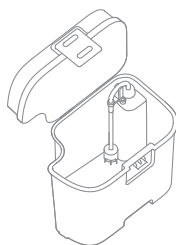
FR

Réservoir d'eau propre * Nettoyez le média filtrant une fois tous les 3 mois

1. Ouvrez le couvercle du réservoir d'eau propre, déplacez le tuyau sur le côté pour retirer et nettoyer le média filtrant comme indiqué sur le schéma.



2. Remettez le média filtrant et le tuyau en place.

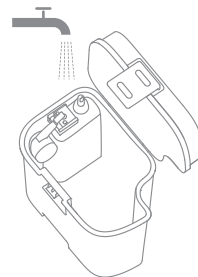


Réservoir d'eau sale * Nettoyez-le après chaque utilisation

1. Sortez le réservoir d'eau sale, ouvrez le couvercle du réservoir d'eau sale, puis videz les eaux usées.



2. Nettoyez le réservoir d'eau sale avec de l'eau et remettez-le sur la base.

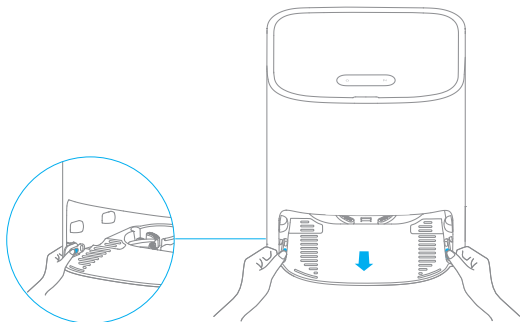


Remarque : La boule flottante du réservoir d'eau sale est une pièce mobile. Veuillez ne pas nettoyer excessivement la boule flottante au risque d'affecter ses fonctions.

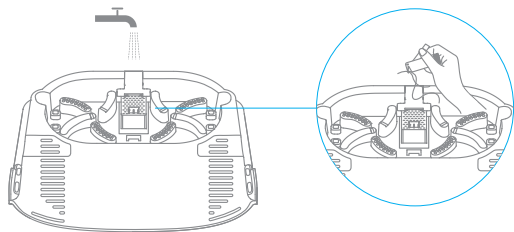
Maintenance de routine

Planche à laver la serpillère * Nettoyez-la une fois toutes les 2 semaines

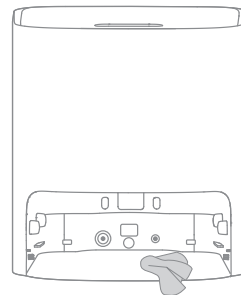
1. Appuyez sur les clips situés au fond de la base pour retirer la planche à laver.



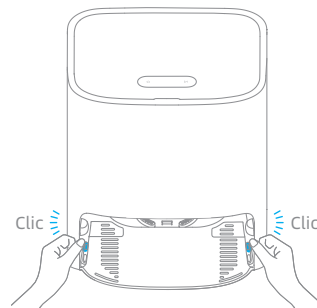
2. Utilisez l'outil de nettoyage fourni pour nettoyer complètement la planche à laver.



3. Essuyez le fond de la base avec un chiffon sec.



4. Insérez la planche à laver dans la base comme indiqué sur le schéma, en vous assurant que les deux clips sont en place.



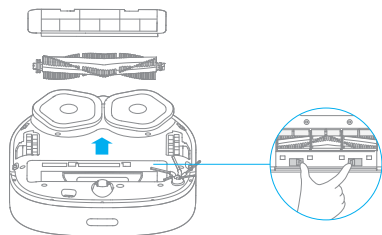
Remarque : S'assurer que les supports de la planche à laver sont en place.

Maintenance de routine

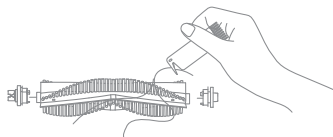
FR

Nettoyage de la brosse principale

Appuyez sur les clips de protection de la brosse vers l'intérieur pour retirer la protection de la brosse et faites sortir la brosse du robot.



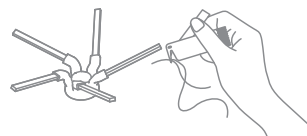
Retirez les couvercles de la brosse comme indiqué sur le schéma. Utilisez l'outil de nettoyage fourni pour retirer les poils emmêlés dans la brosse.



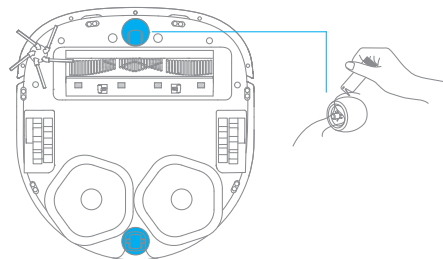
Remarque : Ne tirez pas excessivement fort sur les cheveux emmêlés dans la brosse. Sinon, la brosse principale risque d'être endommagée.

Nettoyage de la brosse latérale

Retirez et nettoyez la brosse latérale.



Nettoyage de la roue universelle/roue auxiliaire



Remarque :

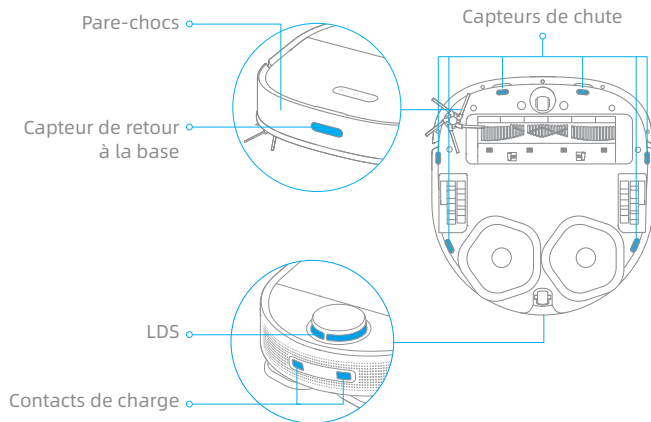
- Utilisez un outil tel qu'un petit tournevis pour séparer l'essieu et le pneu de la roue universelle. Ne le faites pas de force brute.
- Rincez la roue universelle sous l'eau courante et remettez-la en place après l'avoir complètement séchée.

Maintenance de routine

Capteurs et contacts de charge du robot

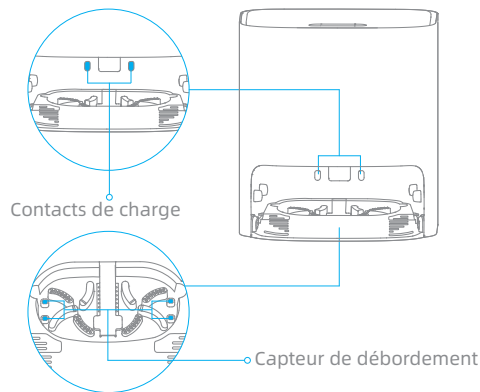
Essuyez les capteurs et les contacts de charge du robot à l'aide d'un chiffon doux et sec :

- Capteurs de chute situés en bas du robot
- Contacts de charge à l'arrière du robot
- Capteur de retour à la base à l'avant du robot
- Pare-chocs à l'avant du robot
- LDS sur le haut du robot



Remarque : Un chiffon humide peut endommager les éléments sensibles du robot et de la base. Veuillez utiliser un chiffon sec pour le nettoyage.

Contacts de charge de la base d'auto-lavage et capteur de débordement



Redémarrage du robot

Si le robot ne répond plus ou s'il est impossible de l'éteindre, appuyez sur le bouton  pendant 10 secondes pour forcer la mise hors tension. Après cela, appuyez sur le bouton  pendant 3 secondes pour rallumer le robot.

Batterie

Le robot est équipé d'une batterie lithium-ion de haute performance. Veillez à ce que la batterie reste bien chargée lors d'une utilisation quotidienne afin de maintenir des performances optimales. Si le robot n'est pas utilisé pendant une longue période, éteignez-le et rangez-le. Pour éviter les dommages dus à une décharge excessive, chargez le robot au moins une fois tous les trois mois.

Si la base ne fonctionne pas correctement, une icône d'erreur et un message s'affichent sur l'écran. Lisez le message et réglez le problème en vous basant sur le tableau suivant.

Icône d'erreur	Message d'erreur	Solution
	Eau insuffisante dans le réservoir d'eau propre	Ajoutez une quantité d'eau suffisante dans le réservoir d'eau propre.
	Schmutzwassertank nicht installiert	Setzen Sie den Reinwassertank ein.
	Dysfonctionnement du réservoir d'eau sale	Mettez le réservoir d'eau sale en place. Videz les eaux usées.
	Planche à laver non installée	Vérifiez si la planche à laver est installée et si les clips des deux côtés de la planche sont en place.
	Niveau d'eau anormal de la planche à laver	Vérifiez si la sortie d'évacuation est bouché. Si oui, nettoyez-le.
	Dysfonctionnement du robot	Veuillez vérifier si le robot présente des anomalies, vous pouvez vous référer à la FAQ pour résoudre le problème.

Problème	Solution
Le robot ne s'allume pas.	La batterie est trop faible. Rechargez le robot sur la base et réessayez. La température ambiante est trop basse (inférieure à 0 °C) ou trop élevée (supérieure à 40 °C). La température de fonctionnement du robot est comprise entre 0 °C et 40 °C.
Le robot ne se charge pas.	La base est débranchée. Vérifiez que les deux bouts du câble d'alimentation sont bien branchés. Mauvais contact. Essayez les contacts de charge de la base et du robot.
Le robot ne retourne pas à la base.	Il y a des obstructions autour de la base. Placez la base dans une zone plus ouverte. Essayez la zone de signalisation de la base. Le déplacement du robot peut l'amener à se repositionner ou à recomposer son environnement. Si le robot est trop éloigné de la base, il peut ne pas être en mesure de revenir automatiquement à la base, auquel cas vous devez placer manuellement le robot sur la base.
Le robot présente un dysfonctionnement.	Éteignez le robot, puis redémarrez-le.
Le robot fait un bruit étrange.	La brosse principale, la brosse latérale ou les roues principales peuvent être prises dans des cheveux ou des débris. Éteignez le robot et retirez les cheveux ou les débris.
La puissance d'aspiration est faible pendant le nettoyage.	Le bac à poussière est plein. Videz le bac à poussière. Le filtre est bouché. Nettoyez le filtre. La brosse principale est empêtrée dans des cheveux ou des débris. Retirez les cheveux et les débris emmêlés autour de la brosse principale.

Problème	Solution
Le robot ne parvient pas à se connecter au Wi-Fi.	Une anomalie se produit lors de la connexion au Wi-Fi. Réinitialisez le réseau Wi-Fi et réessayez. L'autorisation de positionnement n'est pas activée. Veuillez vérifier que l'autorisation de positionnement est activée dans l'application Mi Home/Xiaomi Home. Le signal Wi-Fi est faible. Assurez-vous que le robot se trouve dans la zone couverte par un bon signal Wi-Fi. Le Wi-Fi 5 GHz n'est pas pris en charge. Assurez-vous que le robot se connecte à un réseau Wi-Fi 2,4 GHz. Le nom d'utilisateur ou le mot de passe Wi-Fi saisi est incorrect. Saisissez le nom d'utilisateur et le mot de passe corrects.
Le robot n'effectue pas le nettoyage programmé automatiquement à l'heure prévue.	La batterie du robot est faible. Le nettoyage programmé ne commencera que si le niveau de la batterie est supérieur à 15 %.
Le robot ne reprend pas le nettoyage après la charge.	Assurez-vous que le robot n'est pas en mode Ne Pas Détranger (DND), ce qui l'empêcherait de reprendre le nettoyage. Le robot ne reprend pas le nettoyage lorsqu'il est rechargé manuellement ou placé sur la base.
La serpillière ne se tourne pas.	La serpillière peut être emmêlée avec des cheveux ou des débris. Nettoyez-la.
La planche à laver déborde.	Essayez le capteur de débordement avec un chiffonsec.
La serpillière est mouillée après avoir été nettoyée.	La base ne sèche la serpillière qu'une fois le nettoyage terminé.

Robot

Modèle	RLS5C
Batterie	6400 mAh (capacité nominale)
Temps de Charge	Environ 6 heures
Compatibilité OS	Android 4,4 ou iOS 10,0 et ultérieur
Connectivité sans fil	Wi-Fi IEEE 802.11b/g/n 2,4 GHz
Tension nominale	14,4 V ---
Puissance nominale	55 W
Fréquence de fonctionnement	2400-2483,5 MHz
Puissance maximale en sortie	< 20 dBm

Base d'auto-lavage

Modèle	RCS3
Entrée nominale	100-240 V ~ 50-60 Hz 1,5 A
Sortie nominale	20,0 V --- 1 A

Dans des conditions normales d'utilisation, une distance d'au moins 20 cm entre l'antenne de cet équipement et le corps de l'utilisateur doit être maintenue.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Cuando utiliza un aparato eléctrico, siempre debe seguir las precauciones básicas, incluidas las siguientes:

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR (ESTE APARATO), El incumplimiento de las advertencias e instrucciones puede provocar descarga eléctrica, incendio y/o lesiones graves.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

Solo para uso doméstico.

ADVERTENCIA-Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones:

- No lo utilice al aire libre o sobre superficies mojadas.
- No permita que se utilice como un juguete. Debe prestar mucha atención cuando se utiliza cerca de niños, mascotas o plantas.
- Use únicamente como se describe en este manual. Sólo utilice los accesorios recomendados por el fabricante
- No lo utilice con el cable o enchufe dañado. Si el aparato no funciona correctamente, se ha caído, dañado, dejado al aire libre o sumergido en agua, remítalo a un centro de servicio.
- No tire ni transporte agarrando el cable, no use el cable como asa, no cierre puertas encima del cable ni pase el cable por bordes o esquinas afiladas. No pase el aparato por encima del cable. Mantenga el cable alejado de superficies calientes.
- No desenchufe tirando del cable. Para desenchufar, agarre el enchufe, no el cable.
- No manipule el cargador, el enchufe del cargador y los terminales del cargador con las manos mojadas.
- No coloque ningún objeto en las aberturas. No lo utilice si tiene alguna abertura bloqueada; manténgalo libre de polvo, pelusas, cabello y cualquier material que pueda reducir el flujo de aire.

Información de seguridad

- Mantenga el cabello, la ropa holgada, los dedos y todas las partes del cuerpo alejados de las aberturas y las piezas móviles.
- No lo use para limpiar líquidos inflamables o combustibles, como gasolina, ni lo use en zonas donde puedan estar presentes.
- No limpie nada que se esté quemando o humeando, como cigarrillos, cerillas o cenizas calientes.
- No lo utilice sin la bolsa para el polvo.
- Evite el encendido involuntario. Asegúrese de que el interruptor esté apagado antes de conectarlo a la batería, levantarlo o transportarlo. Transportar el aparato con el dedo apoyado en el interruptor o energizar el aparato con el interruptor encendido puede causar accidentes.
- Desconecte la batería del aparato antes de realizar cualquier ajuste, cambiar accesorios o almacenar el aparato. Estas medidas preventivas de seguridad reducen el riesgo de encender por accidente el aparato.
- Recargue sólo con el cargador especificado por el fabricante. Un cargador adecuado para un tipo de batería puede provocar riesgo de incendio si se utiliza en otra batería.
- Use sus aparatos sólo con las baterías específicamente indicadas. El uso de cualquier otra batería puede provocar riesgo de lesiones e incendio.
- Cuando la batería no esté en uso, manténgala alejada de objetos metálicos, como clips de papel, monedas, llaves, clavos, tornillos u otros objetos metálicos pequeños que pueden provocar la conexión de los terminales. Un cortocircuito en los terminales de la batería puede provocar quemaduras o incendios.
- Bajo condiciones abusivas, puede haber fugas de líquido en la batería; evite el contacto. Si ocurre contacto accidental, enjuague con agua. Si el líquido entra en contacto con los ojos, busque atención médica. El líquido derramado de la batería puede provocar irritación o quemaduras.
- No utilice una batería o un aparato dañado o modificado. Las baterías dañadas o modificadas pueden tener un comportamiento impredecible que resulte en fuego, explosión o lesiones.

Información de seguridad

ES

- No exponga una batería o un aparato al fuego ni a temperaturas excesivas. La exposición al fuego o una temperatura superior a 130°C puede provocar explosiones.
- Siga todas las instrucciones de carga y no cargue la batería o el aparato fuera del rango de temperatura indicado en las instrucciones. La carga incorrecta o a temperaturas fuera del rango indicado puede dañar la batería y aumentar el riesgo de incendio.
- Remita el servicio a un técnico calificado que utilice únicamente idénticas piezas de repuesto. Esto asegurará que se mantenga la seguridad del producto.
- No modifique ni intente reparar el aparato o la batería, excepto de la forma indicada en las instrucciones de uso y cuidado.
- Coloque los cables de otros aparatos fuera de la zona que va a limpiar.
- No opere la aspiradora en una habitación en la que duerme un bebé o un niño.
- No opere la aspiradora en una zona con velas encendidas u objetos frágiles en el suelo.
- No opere la aspiradora en una habitación con velas encendidas encima de aquellos muebles que la aspiradora pueda golpear accidentalmente.
- No permita que los niños se sienten encima de la aspiradora.
- No utilice la aspiradora sobre superficies húmedas.
- Usar sólo con la unidad de alimentación RCS3.

Información de seguridad

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de la Normativa FCC / RSS exentos de licencia de Canadá para la innovación, la ciencia y el desarrollo económico. Su operación queda sujeta a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no deberá causar ninguna interferencia nociva. (2) este dispositivo deberá aceptar cualquier interferencia que reciba, incluyendo toda interferencia que pueda causarle un funcionamiento no deseado.

Recordatorio en relación con la máxima exposición admisible (MPE)

A fin de cumplir con los requisitos de FCC / IC en materia de exposición a la radiofrecuencia, se deberá mantener una distancia mínima de 20 cm o más entre la antena de este dispositivo y cualquier persona durante el funcionamiento. A fin de garantizar dicho cumplimiento, no se recomienda la utilización a una distancia inferior a la indicada.

Para desactivar el módulo Wi-Fi en robot, por favor encienda el robot. Coloque el robot en la Tomacorriente de Carga. Asegúrese de que los Contactos de Carga del robot y los pines de la Tomacorriente de Carga estén conectados.

Mantenga presionando el Botón de Tomacorriente del robot durante 20 segundos hasta que el módulo Wi-Fi se apague. Al apagar el módulo Wi-Fi, presione cualquier botón del robot para activar el módulo Wi-Fi.

---	Corriente continua
~	Corriente alterna

Este dispositivo cumple con las normas de radiación del DHHS, título 21 del CFR, capítulo 1, subcapítulo J.

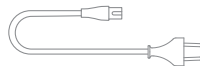
Descripción general del producto

ES

Contenido de Paquete



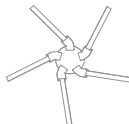
Herramienta de
limpieza



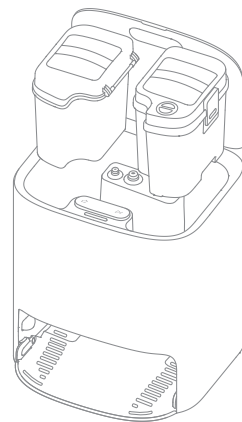
Cable de Alimentación (instalado)



Almohadilla Trapeadora (x2)



Cepillo lateral

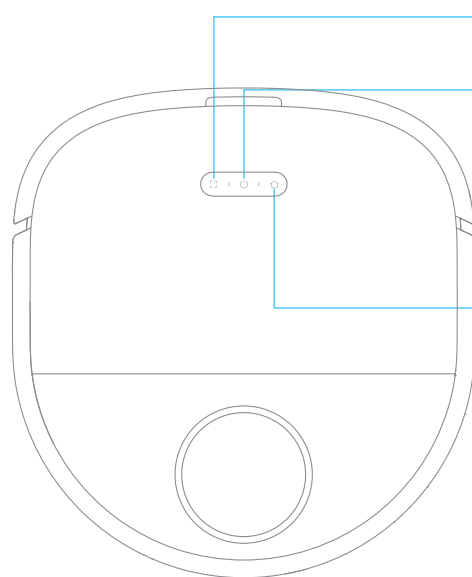


Base de Autolavado
(Incluyendo un tanque fresco, un tanque de
residuos y una tabla lavadora)

Nota: Las ilustraciones del presente manual son solo de referencia, consulte la apariencia real en el producto adquirido.

Descripción general del producto

Robot



Botón de Limpieza Localizada

- Presione brevemente para iniciar la limpieza localizada

Botón de encendido/limpieza

- Mantenga pulsado durante 3 segundos para encender o apagar
- Presione brevemente para que el robot comience a limpiar después de encenderse

Indicador de estado

- Encendida en Blanco: Limpiando o terminado de limpiar
- Naranja intermitente: Error

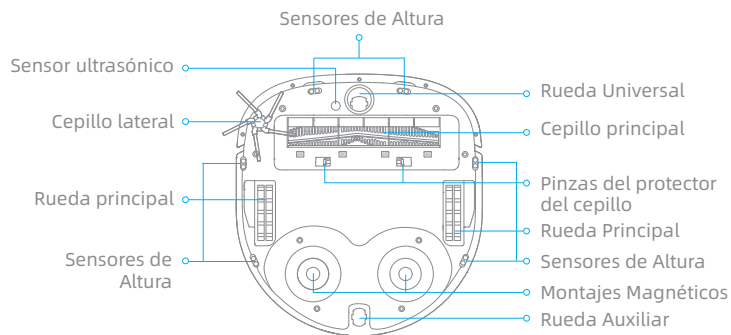
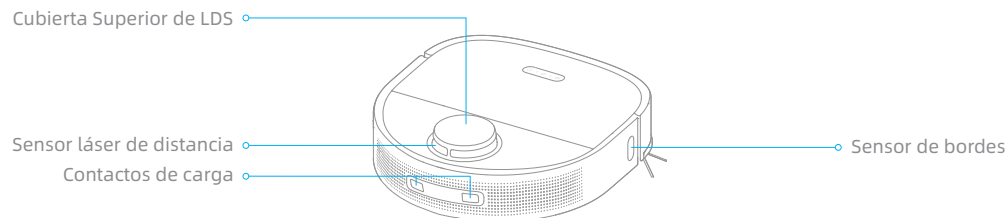
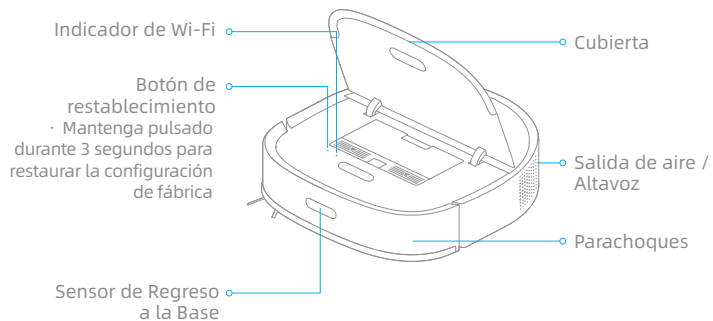
Botón de Regreso a la Base

- Presione brevemente para enviar el robot de regreso a la base

Descripción general del producto

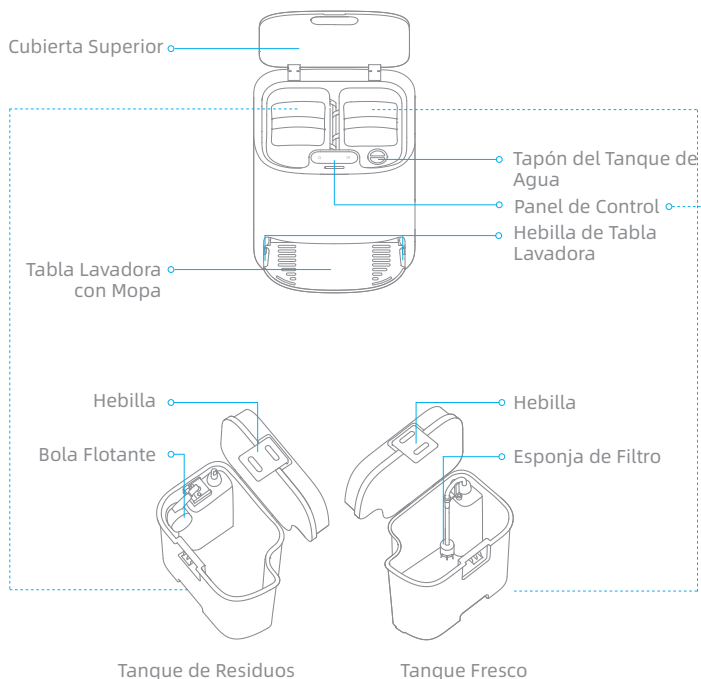
ES

Robot y Sensores

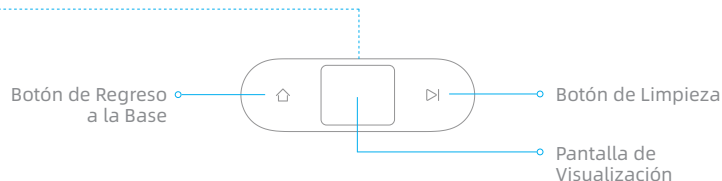


Descripción general del producto

Base de Autolavado



Panel de Control



Botón de Regreso a la Base

- Presione brevemente para enviar el robot de regreso a la base. El robot reanudará el trabajo después de limpiar la almohadilla trapeadora.
- Mantenga pulsado durante 3 segundos para parar la limpieza y enviar el robot de vuelta a la base para que se limpie y seque la almohadilla trapeadora. Si el robot está colocado sobre la base cuando usted mantiene el botón pulsado durante 3 segundos, se limpiará y se secará la almohadilla trapeadora inmediatamente.

Botón de Limpieza

Presione brevemente para iniciar o pausar la limpieza.

Bloqueo Infantil

Mantenga presionados los botones  y  durante 3 segundos para activar o desactivar el bloqueo infantil.